

PA APLIKA BU TA MESTI DI

PROVA DI RENDIMENTU DI LAR

Pa tudu adultus membrus di lar ki ta trabadja

Sima

- 2 xeki di pagamentus más risênti
- Diklarason di impóstu i schedule C (si ta trabadja pur konta propria)

UN KARTON

DI IDENTIFIKASON KI TÊN FOTU

Pa tudu adultu membru di lar

Sima

- Karta di konduson ô otu dokumentu di identifikason ku fotu imitidu pa guvern
- Rijistu di rikrutamentu ô karton militar
- Karton di identifikason di studanti
- Fotu di pasaporti

VERIFIKASON

DI SIDADANIA NISISARIU

Pa tudu sidadons merkanus di lar.

Pur favor fornêsi un dos siguintis pa kada membru di lar

- Sertidon di nassimentu
- Pasaporti
- Rijistu hospitalar sertifikadu
- Sertifikadu di naturalizason

STADU DI IMIGRASON

Pa kês ki ka é sidadon, ki kre aplika pa asistênsia mediku ki ka é Limited MassHealth

- Pasaporti/vistu
- Karton di rizidensia legal permanenti
- Sertifikadu di Naturalizason

INFORMASON SOBRI BENS

Si for maior di 65 anu

Inklui ixtratus bankarius, sigúru di vida, valor di propriédadi, i veikulus.

Prigrunta sobri otus formas di identifikason o verifikason di sidadania, kazu ninhun di kês ki sta na lista di riba la ka stiver dispunivel



PA ASISTENSIA NA APLIKA PA SIGÚRU DI SAÚDI

Bu podi txoma [617.414.5155](tel:617.414.5155) ô envia email pa patfinoutreach@BMC.org pa marka un konsulta pa kompleta un aplikason ku un Konselheru Finanseru pa Pasientis.

També ten oras dispunivel pa entrada sen markason. Oras i lokalizasons ta varía. Vizita BMC.org/services/patient-financial-assistance-program pa informason más atualizadus sobri konsultas sen nisisidadi di markason ku un Konselheru Finanseru pa Pasientis.

Si bu ka ten serteza di bu elijibilidadadi pa un sertu pruguma ô si un sertu servisu mediku ta ten kubertura di pruguma, pur favor kontakta numeru di servisu di kel pruguma la ki sta na lista di baxu.

MASSHEALTH
1.800.841.2900

HEALTH CONNECTOR
1.877.623.6765

SNAP FOODSTAMPS
1.877.382.2363



SENTRU MEDIKU DI BOSTON PRUGRAMA DI ASISTÊNSIA FINANSERU

*GUIA DI REFERENSIA
RAPIDU PA PASIENTIS*

ATENSON

Na kazu di imirjênsia sempri bu debi buska atendimentu mediku imidiatu na dipartamentu di imirjênsia di hospital mas pertu.



SOBRI PRUGRAMA DI ASISTÊNSIA FINANSERU

Mison di Sentru Mediku di Boston (“Hospital”) en parseria ku sé sentrus di saúdi kumunitarius é furnesi servisu konsistentis, di alta kualidadi i asesivel pa tudu kenha ki mesti servisu mediku nisisariu, indipendentimentidi di kapasidadi di paga. Sé vison é midjora saúdi di populason di Boston i di kumunidades visinhus di manera finanseramenti risponsavel.

Hospital ta djuda rizidentis di Massachusetts ki tèn i kês ki ka tèn sigúru sufisienti pa inskrevi pa kubertura di saúdi pur meu di prugramas di asistênsia publiku (inkluindu MassHealth, prugrama di pagamentu di asistênsia premium operadu pa Health Connector, prugrama di Siguransa Mediku Infantil, Redi di Siguransa di Saúdi i di Difikuldadis Medikus) ô prugrama di asistênsia finanseru di Hospital. Funsionarius di hospital ta trabadja ku pisoas pa inskrevi na prugramas adikuadus.

KENHA KI É ELIJIVEL?

Pasientis ku baxu-rendimentu ki ka tèn siguru i ki tèn siguru insufisienti ki ta rizidi na Massachusetts i ki ta kumpri ku kualifikasons di rendimentu é elijivil pa asistênsia finanseru. Prugramas di asistênsia finanseru é diterminadu pa rivison, entri otus itens, rendimentu di lar di individu, bens, numeru di pisoas na familia, dispezas, nisisidadis medikus i stadu di rizidensia. Si és for elijivil, algus pasientis ka ta ser obrigadu a paga pa servisu; otus podi solisita fazi pagamentu a prazu. Un rizidenti di Massachusetts ku kualker rendimentu podi kualifika pa prugrama di ajuda mediku pa pisoas ki sta pasa pa difikuldadi atraves di Health Safety Net si sertus dispezas medikus ixgota sé rendimentu di tal forma ki é ka ta podi paga pa servisu di saúdi.

Pa konsigue más informason sobri prugrama di asistênsia finanseru di hospital, inkluindu inskrison i asistênsia pa traduson di instruson, entra en kontaktu ku iskritoriu di akonselhamentu finanseru na lugaris i numeru di tilifoni ki sta na lista na direita (1-3) ô MassHealth pa kistons ispisifikus di aplikason i instruson (4).

MODI KI BU PODI APLIKA

Pulitika di Asistênsia Finanseru di Hospital, Pulitika di Faturamentu i Kobransa i Rizumu na Linguajen Simplis sta dispunivel pa tudu pasientis na inglês, spanhol, kriolu haitianu, chinês, vietnamita, portugues, arabi, franses i russo. Aplikason i instrusons di Pulitika di Asistênsia Finanseru di Hospital sta dispunivel pa tudu pasientis na inglês i spanhol. Ajuda pa princhi inskrison na otus idiomas sta dispunivel pur meu di servisu di interpretason di MassHealth na **1.800.841.2900** ô na Iskritoriu di Akonselhamentu Finanseru di BMC na **617.414.5155**. Más informason sobri prugrama di asistênsia finanseru di Hospital, inkluindu formulariu di inskrison i instruson, sta dispunivel na site di Hospital:

[BMC.org/services/patient-financial-assistance-program](https://www.mass.gov/bmc/services/patient-financial-assistance-program)

i na lugaris i numerus di tilifoni ki sta di baxu.

- 1 Na kualker aria di rijistu di pasienti dentu di Hospital
- 2 Txoma pa Dipartamentu di Akonselhamentu Finanseru **617.414.5155**
- 3 Fazendu un pididu pur iskritu pa indiresu ki sta di baxu:

Boston Medical Center
Attention: Financial Counseling Office
840 Harrison Ave
Boston, MA 02118
- 4 Txoma pa servisu di interpretason di MassHealth **800.841.2900**